



Cheryl Lawrence, MD, FAAP
Medical Director

Juillet 2020

Office of School Health
42-09 28th St.
Queens, NY 11101-4132

Cher parent ou tuteur,

La ville de New York a remis à jour les vaccinations obligatoires à l'école pour l'année scolaire 2020-2021. Une liste de ces exigences pour l'année 2020-2021 est jointe en annexe. Avant la rentrée scolaire, vous devez fournir une attestation de vaccination pour votre enfant inscrit à la garderie ou à l'école.

Tous les enfants de la garderie jusqu'au grade 12 (terminale) doivent satisfaire à ces exigences pour les vaccins suivants :

- Les vaccins DTaP (diphtérie, tétanos et coqueluche), contre la polio, ROR (rougeole, rubéole et oreillons), contre la varicelle et contre l'hépatite B.

Les enfants âgés de moins de 5 ans qui sont inscrits à la garderie, en garderie ou en maternelle doivent également respecter ces exigences pour les vaccins suivants :

- Les vaccins Hib (*Haemophilus influenzae* de type b) et VPC (vaccin pneumococcique conjugué).
- Le vaccin contre la grippe : les enfants doivent recevoir le vaccin contre la grippe avant le 30 décembre 2020 (dans l'idéal, lorsqu'il devient disponible au début de l'automne).

Les enfants des grades 6 à 12 (de la sixième à la terminale) doivent également satisfaire à ces exigences pour les vaccins suivants :

- Le rappel du Tdap et le vaccin MenACWY (vaccin conjugué contre la méningite à méningocoques).

Consultez le prestataire de soins de santé de votre enfant pour faire le point sur son historique de vaccinations. Votre médecin peut vous indiquer si des injections supplémentaires d'un ou de plusieurs vaccins sont requises pour que votre enfant puisse aller à la garderie ou à l'école cette année.

Pour toute question concernant ces exigences pour l'année 2020-2021, veuillez contacter votre garderie ou le secrétariat de votre école.

Cordialement,

Cheryl Lawrence, MD, FAAP
Directrice médicale
Bureau de la santé scolaire
(Office of School Health)

Votre enfant est-il prêt pour entrer à la garderie ou à l'école ?

Année scolaire 2020-2021

Informez-vous sur les vaccins obligatoires dans la ville de New York.

Pour être admis dans une garderie ou un établissement scolaire de la ville de New York, tous les enfants âgés de deux mois à dix-huit ans doivent être à jour en ce qui concerne les vaccins suivants. Vérifiez les vaccins demandés cette année pour votre enfant selon sa classe.

VACCINATIONS	Prématornelle (garderie, Head Start, crèche ou prématornelle [3-K or Pre-k])	École maternelle - Grade 5 (CM2)	Grades 6 à 11 (sixième à première)	Grade 12 (terminale)
Diphtérie, tétanos et coqueluche (DTaP)	4 injections	5 injections ou 4 injections UNIQUEMENT si l'enfant était âgé d'au moins 4 ans au moment de la quatrième injection ou 3 injections UNIQUEMENT si l'enfant est âgé d'au moins 7 ans et qu'il était âgé d'au moins 1 an lors de la première injection	3 injections	
Rappel diphtérie, tétanos et coqueluche (Tdap)	/		1 injection (à ou après 11 ans)	
Polio (VPI ou VPO)	3 injections	4 injections ou 3 injections si l'enfant était âgé d'au moins 4 ans lors de la troisième injection		
Rougeole, oreillons et rubéole (ROR)	1 injection	2 injections		
Hépatite B	3 injections	3 injections	3 injections ou 2 injections du vaccin contre l'hépatite B pour adultes (Recombivax HB) si les injections ont été effectuées à au moins 4 mois d'intervalle entre 11 et 15 ans	
Varicelle	1 injection	2 injections		
Vaccin conjugué contre la méningite à méningocoques (MenACWY)	/		Grade 6 : Non applicable	2 injections ou 1 injection UNIQUEMENT si l'enfant était âgé d'au moins 16 ans lors de la première injection
Vaccin conjugué contre Haemophilus influenzae de type B (Hib)	1 à 4 injections Selon l'âge de l'enfant et les injections précédemment reçues	/		
Vaccin pneumococcique conjugué (VPC)	1 à 4 injections Selon l'âge de l'enfant et les injections précédemment reçues	/		
Grippe	1 injection	/		

Le nombre d'injections vaccinales que doit recevoir votre enfant varie selon les précédentes injections reçues et l'âge de l'enfant. Il se peut que votre enfant doive recevoir des vaccins ou des injections vaccinales supplémentaires s'il présente certaines pathologies. En cas de questions, adressez-vous à votre prestataire de soins de santé. Pour obtenir davantage d'informations, appelez le **311** ou consultez le site nyc.gov/health et recherchez "student vaccines" (vaccins scolaires).



Department of Health
& Mental Hygiene

Department of
Education